

должны продолжать обсуждение механизмов, которые способствовали бы решению этой сложной задачи. И что еще важнее, Организация Объединенных Наций, сообразуясь с положениями своего Устава, должна изыскивать пути и средства, которые позволили бы предотвратить повторение подобных злодеяний.

Некоторое время назад международное сообщество подчеркнуло необходимость повышения эффективности и действенности работы нашей Организации, с тем чтобы она могла решать многие сложные задачи, с которыми мы все сегодня сталкиваемся, и более чутко реагировать на чаяния всех народов мира. Суринам продолжает верить в принципы Организации Объединенных Наций как высшего многостороннего института и поддерживает усилия, направленные на укрепление Организации посредством осуществления ее реформы.

Сегодня, более чем когда-либо, необходимо добиваться, чтобы благие намерения претворялись в конкретные достижения. Мы должны воплотить обязательства в конкретные действия. Мы обязаны оказать помощь большому числу людей, живущих в условиях крайней нищеты, не имеющих доступа к безопасной питьевой воде и надлежащему здравоохранению.

Построение такого глобального общества требует усилий, решимости и приверженности всех участников — государственных и негосударственных субъектов, — а также принятия этими участниками скоординированных и всеобъемлющих действий в рамках глобальной борьбы с нищетой и несправедливостью.

Наши общие цели требуют не только подтверждения важности достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, но и наличия финансовых ресурсов. Они требуют взаимопонимания между развитыми и развивающимися странами. Они требуют политической воли, которая является неременным условием в наших усилиях, направленных на выполнение наших глобальных обязательств.

Я убежден, что завершившееся недавно заседание высокого уровня с участием мировых лидеров содействовало усилению политической приверженности реализации цели формирования глобального партнерства между развивающимися и

развитыми странами и продолжению борьбы с нищетой и голодом.

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что мы должны действовать сегодня. Мы не сможем построить мир, в котором господствовали бы мир и безопасность, без обеспечения экономического и социального развития и соблюдения прав человека.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Республики Фиджи Его Превосходительству г-ну Исикие Рабичи Савуа.

Г-н Савуа (Фиджи) (*говорит по-английски*): Фиджи хотела бы тепло поздравить Организацию по случаю шестидесятой годовщины со дня ее создания, а Председателя в связи с вступлением на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее шестидесятой сессии. Мы хотели бы выразить уверенность в способности Председателя осуществлять руководство нашей работой в течение 2005–2006 годов.

Мы также хотели бы выразить признательность его предшественнику из Республики Габон Его Превосходительству г-ну Жану Пингу за выдающееся руководство сложной работой в ходе пятидесяти девятой сессии. Мы также хотели бы официально выразить признательность Генеральному секретарю за его неустанные усилия и активную роль в разработке итогового документа, который призван служить руководством для наших усилий в предстоящие месяцы.

На прошлой неделе лидеры наших государств и правительств приняли резолюцию по итоговому документу, разработанному в ходе их дискуссий. Итоговый документ (резолюция 60/1), как и ожидалось, не сумел оправдать надежды всех государств-членов. В нем, однако, содержатся ключевые элементы, составляющие основу для решения трех стержневых вопросов, а именно безопасности, прав человека и развития.

Сегодня мы должны продемонстрировать приверженность содействию выполнению плана осуществления, который должен быть разработан в целях претворения в конкретные действия того, что до сих пор было просто надеждами и стремлениями. Мы должны также гарантировать, чтобы обеспечиваемая таким образом помощь предоставлялась непосредственно бедным, голодным, нуждающимся

и лишившимся всякой надежды людям — тем, кто нуждается в ней больше всего. Слишком часто пожертвования, финансовые средства и другие формы помощи увязают в трясине бюрократического процесса, при этом объем их уменьшается за счет того, что часть их списывается в качестве так называемых административных расходов.

Фиджи полностью поддерживает итоговый документ, и мы привержены осуществлению положений, которые мы как развивающаяся страна обязаны выполнять во имя собственного блага. Важное значение имеет разработка и выполнение национальной стратегии Фиджи по обеспечению устойчивого развития, отражающей видение наших руководителей и направленной на осуществление планов и задач, содержащихся в итоговом документе Саммита, и достижение целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. В настоящее время мы занимаемся реформированием нашего государственного и финансового секторов и проводим незначительные изменения в частном секторе. Развитие и усовершенствование инфраструктуры является одной из приоритетных задач в свете необходимости обеспечения охраны труда и техники безопасности на рабочем месте. Проводится обзор морского законодательства и правил поведения на море в целях обеспечения безопасности на море пассажиров и судов, а также защиты наших морских ресурсов, таких как континентальный шельф. Вопрос, касающийся соблюдения принципа реституционного правосудия в ходе обеспечения примирения, терпимости и единства, широко обсуждается общественностью в рамках демократического процесса дискуссий, и затем будет представлен парламенту.

Что касается реформы Секретариата Организации Объединенных Наций, то Фиджи согласна с тем, что Генеральному секретарю необходимо предоставить полномочия по осуществлению преобразований, которые он считает наиболее целесообразными для Организации. Мы все должны содействовать превращению Организации Объединенных Наций в более эффективный и подотчетный орган. Подотчетность может быть гарантирована посредством создания комитета по надзору, широко обсуждаемого в настоящий момент, процедуры и методы работы которого должны иметь ясные и транспарентные рамки, а его состав должен обеспечить

пропорциональным образом сбалансированное региональное представительство.

Организация Объединенных Наций всегда должна действовать честно и искренне заботиться об удовлетворении потребностей государств-членов. Прежде всего мы должны помочь Организации Объединенных Наций сосредоточить усилия на сокращении позорного разрыва между развитыми и развивающимися странами.

Организация Объединенных Наций не должна прекращать свои усилия по обеспечению и поддержанию международного мира, безопасности и стабильности. Необходимо воздать должное Генеральному секретарю и его сотрудникам за их стремление к достижению мирных соглашений и попытки предотвратить перерастание споров в вооруженные конфликты. Действующие в районах конфликтов миротворцы из различных стран, предоставляющих войска, прилагают усилия не только в области обеспечения безопасности, но также и в области разоружения, демобилизации и реинтеграции бывших комбатантов в целях создания условий для безопасного и устойчивого возвращения беженцев и укрепления прав человека и правопорядка.

Мы воздаем должное усилиям Специального представителя Генерального секретаря по Ираку и Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию содействия Ираку (МООНСИ), направленным на оказание содействия осуществлению всеобъемлющего, основанного на широком участии и транспарентного политического переходного процесса в стране. Для Фиджи большая честь предоставлять свои войска для службы в составе МООНСИ в целях оказания помощи этому процессу.

Фиджи вновь подтверждает свою приверженность Организации Объединенных Наций. Как и всегда, мы выступаем за мир, и именно поэтому мы предоставили большое число наших солдат и полицейских для службы в составе миротворческих сил и сил по поддержанию мира Организации Объединенных Наций. Многие из наших военнослужащих пожертвовали своей жизнью, однако мы согласились пойти на эти жертвы в качестве нашего вклада в неустанные международные усилия по достижению мира и безопасности.

Далее, полностью поддерживая принцип резервных сил, мы вместе с тем обеспокоены тем, что

страны, не имеющие возможности должным образом оснастить свои вооруженные силы, в большинстве своем принадлежат к числу развивающихся стран, которые окажутся маргинализированными, если не будут достигнуты необходимые соглашения об оказании им помощи в этой области. Если такого рода помощь не будет оказана, то поддержание мира будет обеспечиваться лишь небольшим числом стран, в основном развитых.

Фиджи приветствует предложение о создании Комиссии по миростроительству. Мы с радостью поделимся с Комиссией опытом, накопленным в процессе восстановления нашей страны после гражданских волнений, практически разобивших наш народ в 2000 году. Мы просим пересмотреть вопрос о составе Комиссии по миростроительству, поскольку, несмотря на то, что некоторые из нас действуют в этой сфере дольше чем другие, часть стран благодаря величине их вклада имеют определенное преимущество согласно существующим процедурам.

Мы поддерживаем инициативы Организации Объединенных Наций и других основных групп, направленные на создание партнерских отношений с региональными группами. Южно-Тихоокеанский регион на постоянной основе объединяет свои усилия в целях решения общих проблем, с которыми сталкиваются его члены. Региональная миссия по оказанию помощи Соломоновым Островам — это созданная регионом миротворческая миссия и миссия по укреплению мира. Мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций любезно поддержать усилия в гуманитарной области в целях бесперебойного осуществления этой региональной инициативы.

Фиджи поддерживает предложение о расширении членского состава Совета Безопасности, которое должно отражать современные геополитические реальности. Мы по-прежнему поддерживаем идею о включении Индии и Японии в качестве постоянных членов согласно пересмотренным условиям.

Мы с нетерпением ожидаем момента, когда на Ближнем Востоке, наконец, воцарится мир, поэтому мы признательны всем странам, которые оказывают содействие достижению этой глобальной цели. Мы желаем, чтобы в Тихоокеанском регионе, который я представляю, корейский народ достиг прочного ми-

ра и согласия. В том что касается будущего Тайваня, Фиджи искренне надеется на возможность достижения урегулирования на основе диалога, проводимого в духе подлинного примирения, понимания и ненасилия, который отвечает интересам всех сторон и может продлиться в предстоящие годы.

Наш век глобализации ознаменован принятием универсальных принципов, регламентирующих такие вопросы, как демократия, права человека, торговля и развитие. Нет никаких сомнений в том, что Фиджи принимает эти принципы. Вместе с тем мы заявляем, что к таким странам, как наша, в которых происходят коренные преобразования, не должны применяться нереалистические стандарты. Для того чтобы развиваться, адаптироваться и присоединиться к такой практике нам необходимо время. Государствам-членам следует судить о нас не по тому, что приемлемо в соответствии с их стандартами, а скорее по успехам, которые мы делаем на пути установления универсальных идеалов, а также по уровню нашей приверженности переменам.

Фиджи соблюдает принцип равенства прав человека. Мы одобряем предложение о создании Совета по правам человека, напрямую подотчетного Генеральной Ассамблее, в качестве меры по совершенствованию существующих механизмов. Однако, чтобы этот Совет работал эффективно, членство в нем должно быть максимально представительным, и его члены не должны подпадать под особые требования отчетности.

С точки зрения долгосрочной стабильности для Фиджи чрезвычайно важно обеспечить защиту особых интересов коренных народов, в том числе их право собственности на природные ресурсы, а также сохранение равновесия между правами отдельных лиц и общин. Это особенно значимо для таких обществ, как наше, которые основаны на принципах культурного многообразия. В связи с этим мы решительно поддерживаем намерение в кратчайшие сроки представить Генеральной Ассамблее для принятия окончательный проект декларации о правах коренных народов.

В целях финансирования процесса достижения целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, развивающимся странам необходимо обеспечить доступ к рынкам и получение справедливого дохода от экспорта их товаров. Это условие важно для Фиджи, равно как и для других

уязвимых государств, так как от него зависит наше экономическое выживание. Нереалистичная и несправедливая политика в сфере мировой торговли лишь еще более усложняет решение проблемы искоренения нищеты в наших странах.

Фиджи выражает признательность тем развитым государствам, которые готовы оказывать содействие развивающимся странам в смягчении последствий, связанных с соблюдением требований Всемирной торговой организации. Мы хотели бы особо поблагодарить Европейский союз за его желание предоставить помощь и призвать наших европейских партнеров оказывать адекватную и долгосрочную поддержку по мере сокращения преференций в отношении сахара, поставляемого из Африки, Карибского бассейна и Тихоокеанского региона.

Кроме того, мы хотели бы выразить признательность нашим ближайшим соседям Австралии и Новой Зеландии и нашим друзьям в Азии за поддержку в предоставлении нам более широкого доступа к их рынкам и помощь по другим важным направлениям развития.

Пандемия ВИЧ/СПИДа вызывает беспокойство всего мира, так как она отрицательно сказывается на наших возможностях по достижению целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Предпринимаемые нами совместные усилия остаются единственным способом в области борьбы с этим бедствием и его ликвидации. Меры, включающие профилактику, лечение и выявление медицинской и социальной уязвимости ВИЧ-инфицированных, должны служить нам руководящими принципами.

В то же время нам не следует умалять серьезность губительных последствий других инфекционных заболеваний, в частности малярии и туберкулеза. Следует также прилагать усилия по искоренению прочих бедствий, таких как крайняя нищета и тяжелое положение инвалидов.

Невозможно и дальше не обращать внимания на бедственное положение женщин и детей, которые в течение многих лет подвергаются сексуальной эксплуатации и жестокому обращению. На прошлой неделе премьер-министр Фиджи Лайсеня Карасе подписал два Факультативных протокола к Конвенции о правах ребенка: первый — касающийся участия детей в вооруженных конфликтах и второй — касающийся торговли детьми, детской про-

ституции и детской порнографии. Кроме того, наша страна глубоко убеждена в том, что пришло время принять более серьезные меры в целях решения проблемы молодых женщин, лишенных права на сексуальное и репродуктивное здоровье.

Мы приветствуем решение о проведении в 2006 году в рамках Генеральной Ассамблеи диалога на высоком уровне по вопросу о международной миграции и развитии. Отправляемые трудящимися мигрантами денежные переводы стали весомым источником получения средств, повысили уровень жизни семей, внесли существенный вклад в развитие национальной экономики и обеспечили столь необходимую занятость на рынке труда. Фиджи надеется, что диалог на высоком уровне послужит катализатором, который позволит странам работать в партнерстве и достигать большего взаимопонимания в целях улучшения условий жизни трудящихся мигрантов.

Терроризм — бедствие, охватывающее все сферы нашей жизни. Он не знает границ и не является приемлемым или эффективным способом достижения какой бы то ни было цели. Островное географическое положение перестало быть защитой для островных государств, которые полагают, что находятся вдали от основного русла международной деятельности. В попытках выполнять условия различных контртеррористических конвенций приходится дополнительно изыскивать и без того скудные средства, с тем чтобы выполнять взятые обязательства. Таким образом, ограничиваются, а в ряде случаев прекращаются усилия по достижению целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

В связи с этим необходимо развернуть глобальную деятельность по борьбе с терроризмом и включить в нее подготовку специалистов, финансирование, прозрачность в обменах информацией и разведывательными данными, а также обязательство оказывать помощь в случае необходимости.

Фиджи будет неизменно поддерживать все усилия, направленные на реформирование Организации Объединенных Наций, и ее инициативы в области безопасности, прав человека и развития. Наши собственные усилия будут скромными, но соизмеримыми с нашими возможностями.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово Ее Превосходительству